

VORWORT / FOREWORD / AVERTISSEMENT

Die Arbeiten des vorliegenden Heftes 1–2, Band 16, der *Helgoländer wissenschaftliche Meeresuntersuchungen* sind Herrn Professor Dr. FRIEDRICH KRÜGER anlässlich seines 65. Geburtstags gewidmet. Mit dieser Dedikation verbinden wir die herzlichsten Glückwünsche und unseren Dank für eine jahrelange, gute und harmonische Zusammenarbeit.

Professor KRÜGER ist seit April 1956 Mitglied des wissenschaftlichen Stabs der Biologischen Anstalt Helgoland. Seit dieser Zeit hat er die Abteilung Physiologie geleitet. Seiner Tatkraft verdankt die Anstalt wesentliche Impulse.

Wir freuen uns, daß Herr Kollege KRÜGER auch nach seiner Versetzung in den Ruhestand aktiv am Leben der Biologischen Anstalt Helgoland teilnehmen und seine grundlegenden physiologischen und biomathematischen Untersuchungen fortführen wird.

O. KINNE